

Niedersächsisches Ministerium für Umwelt, Energie und Klimaschutz
Postfach 41 07, 30041 Hannover



**Niedersächsisches Ministerium
für Umwelt, Energie und Klimaschutz**

**Anschriften
siehe Verteiler**



Bearbeitet von
Ulrich Sippel

E-Mail-Adresse:
**Ulrich.Sippel
@mu.niedersachsen.de***

Ihr Zeichen, Ihre Nachricht vom

Mein Zeichen (Bei Antwort angeben)
27a - 22005/05/01-V63

Durchwahl (0511) 120-
3555

Hannover
20.08.2014

Umsetzung der Vogelschutz-Richtlinie in Niedersachsen

hier: Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 „Ostfriesische Seemarsch zwischen Norden und Esens“ im Bereich Bengersiel

Anlage: Gebietskarte mit Entwurf der Neuabgrenzung V63 im Bereich Bengersiel vom Juli 2014

Sehr geehrte Damen und Herren,

das Niedersächsische Ministerium für Umwelt, Energie und Klimaschutz (MU) beabsichtigt, eine sachgerechte Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 „Ostfriesische Seemarsch zwischen Norden und Esens“ (Melde-Nr. DE 2309-431) im Bereich Bengersiel vorzunehmen. Damit soll dem vom Oberverwaltungsgericht Lüneburg mit Urteil vom 10.04.2013 festgestellten Mangel einer fehlerhaften Gebietsabgrenzung des vorgenannten EU-Vogelschutzgebietes abgeholfen werden.

Mit Beschluss der Niedersächsischen Landesregierung vom 11.03.2014 ist das MU mit der Durchführung eines öffentlichen Beteiligungsverfahrens mit den Betroffenen beauftragt worden. Auf dieser Grundlage hatte ich Ihnen mit Schreiben vom 20.03.2014 eine Gebietskarte mit dem von der Staatlichen Vogelschutzwarte (NLWKN) erarbeiteten Entwurf der Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 im Bereich Bengersiel (Stand September 2013) übersandt und die Gelegenheit zur Mitteilung von Anregungen und Bedenken gegeben.

Auf diese öffentliche Anhörung sind verschiedene sachliche Einwendungen beim MU eingegangen. Außerdem ist ein neuerliches Urteil (Bundesverwaltungsgericht (BVerwG)

Dienstgebäude
Archivstr. 2
30169 Hannover

U-Bahn
Linie 3, 7 und 9
H Waterloo
Bus 120
H Waterlooplatz

Telefon
(0511) 120-0
Telefax
(0511) 120-3399

E-Mail
poststelle@mu.niedersachsen.de*
*nicht zugelassen für digital signierte
und verschlüsselte Dokumente
Internet
www.umwelt.niedersachsen.de

Bankverbindung
Nord/LB (BLZ 250 500 00)
Konto-Nr. 106 025 182
IBAN: DE10 2505 0000 0106 0251 82
BIC: NOLADE2H

vom 27.03.2014 - 4 CN 3.13) zur kommunalen Entlastungsstraße Bensorsiel (hier: zum Bebauungsplan 67) ergangen.

In Würdigung der vom BVerwG angeführten Gründe und der eingegangenen Einwendungen hat die Staatliche Vogelschutzwarte (NLWKN) die Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 im Bereich Bensorsiel nochmals überprüft und einen fachlich verbesserten Vorschlag für die Neuabgrenzung erarbeitet. Im Ergebnis soll das EU-Vogelschutzgebiet eine umfänglichere Erweiterung erfahren. Die Erweiterungsflächen haben nunmehr eine Flächengröße von insgesamt ca. 27,5 ha. Die Gesamtgröße des EU-Vogelschutzgebietes V63 erhöht sich von bislang ca. 8.043,3 ha auf ca. 8.070,8 ha (+ ca. 0,3 %).

Vor diesem Hintergrund wird die öffentliche Anhörung zur Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 im Bereich Bensorsiel erneut eröffnet.

Hierzu übersende ich Ihnen den Entwurf der Neuabgrenzung V63 im Bereich Bensorsiel vom Juli 2014 in anliegender Gebietskarte (Anlage).

Die Begründungen und fachlichen Grundlagen zu diesem Entwurf der Neuabgrenzung sind in einem Vermerk der Staatlichen Vogelschutzwarte (NLWKN) dargelegt (Vermerk A). Dieser Vermerk samt Anlagen sowie die zugrunde gelegten Datengrundlagen und Quellen werden Ihnen im Internet über folgenden Link zum Abruf bereitgestellt:

<ftp://naturschutz:XzsyHTfm6W@81.14.180.156>

Über den vorgenannten Zugang wird zu Ihrer Information außerdem ein Vermerk der Staatlichen Vogelschutzwarte (NLWKN) mit fachlichen Bewertungen zu beim MU eingegangenen sachlichen Einwendungen zum Entwurf der Neuabgrenzung vom September 2013 und zu Entscheidungsgründen des OVG-Urteils vom 10.04.2013 bereitgestellt (Vermerk B). Weiterhin findet sich in der Anlage 15 zu den Vermerken eine Karte mit einem Vergleich der Entwürfe zur Neuabgrenzung Stand September 2013 und Stand Juli 2014.

Aus dem oben genannten Vermerk A zum Entwurf der Neuabgrenzung ist ersichtlich, dass durch die Staatliche Vogelschutzwarte (NLWKN) bei der Erarbeitung einer Neuabgrenzung für das EU-Vogelschutzgebiet V63 – sowohl im September 2013 als auch im Juli 2014 – folgende Aspekte berücksichtigt wurden:

- Der gesamte Bereich um Bensorsiel wurde in die Betrachtung einbezogen, einschließlich der Flächen der Plangebiete der Bebauungspläne für die kommunale Entlastungsstraße Bensorsiel, der Flächen zwischen der Entlastungsstraße und der Ortslage

Bensersiel und weiterer, zwischen der Abgrenzung des gemeldeten EU-Vogelschutzgebietes und der Ortslage Bensersiel befindlicher Flächen.

- Für die allein nach ornithologischen Kriterien und fachlichen Erwägungen erfolgte Neuabgrenzung wurden die Wertigkeiten des betrachteten Bereichs zum Zeitpunkt des Nachmeldeverfahrens in 2007 zugrunde gelegt und außerdem seither bekannt gewordene Hinweise auf neuere Wertigkeiten berücksichtigt.
- Daher wurden sowohl Datengrundlagen und Quellen, die zum Nachmeldeverfahren in 2007 vorgelegen haben, als auch solche, die seither bekannt geworden sind, zugrunde gelegt.

Zu dem anliegenden Entwurf der Neuabgrenzung V63 im Bereich Bensersiel vom Juli 2014 können Anregungen und Bedenken schriftlich

bis zum 08.10.2014

gegenüber MU vortragen werden.

Das Ergebnis des öffentlichen Anhörungsverfahrens wird vom MU ausgewertet und anschließend der Niedersächsischen Landesregierung zur Entscheidung vorgelegt.

Mit freundlichen Grüßen

Im Auftrage


Sippel

Entwurf

Stand Juli 2014

**V63 Ostfriesische Seemarsch
zwischen Norden und Esens
Neuabgrenzung im Bereich Bensersiel**

V63 Meldung EU 2007
(nachrichtlich, erstellt im Maßstab 1 : 50.000)

Wertbestimmende Vogelarten:

Brutvögel des Anhang I (Art.4 Abs.1):
Wiesenweihe Blaukehlchen

**Gastvögel des Anhang I (Art.4 Abs.1):
Weißwangengans Goldregenpfeifer**

Zugvögel als Brutvögel (Art.4 Abs.2):
Schilfrohrsänger

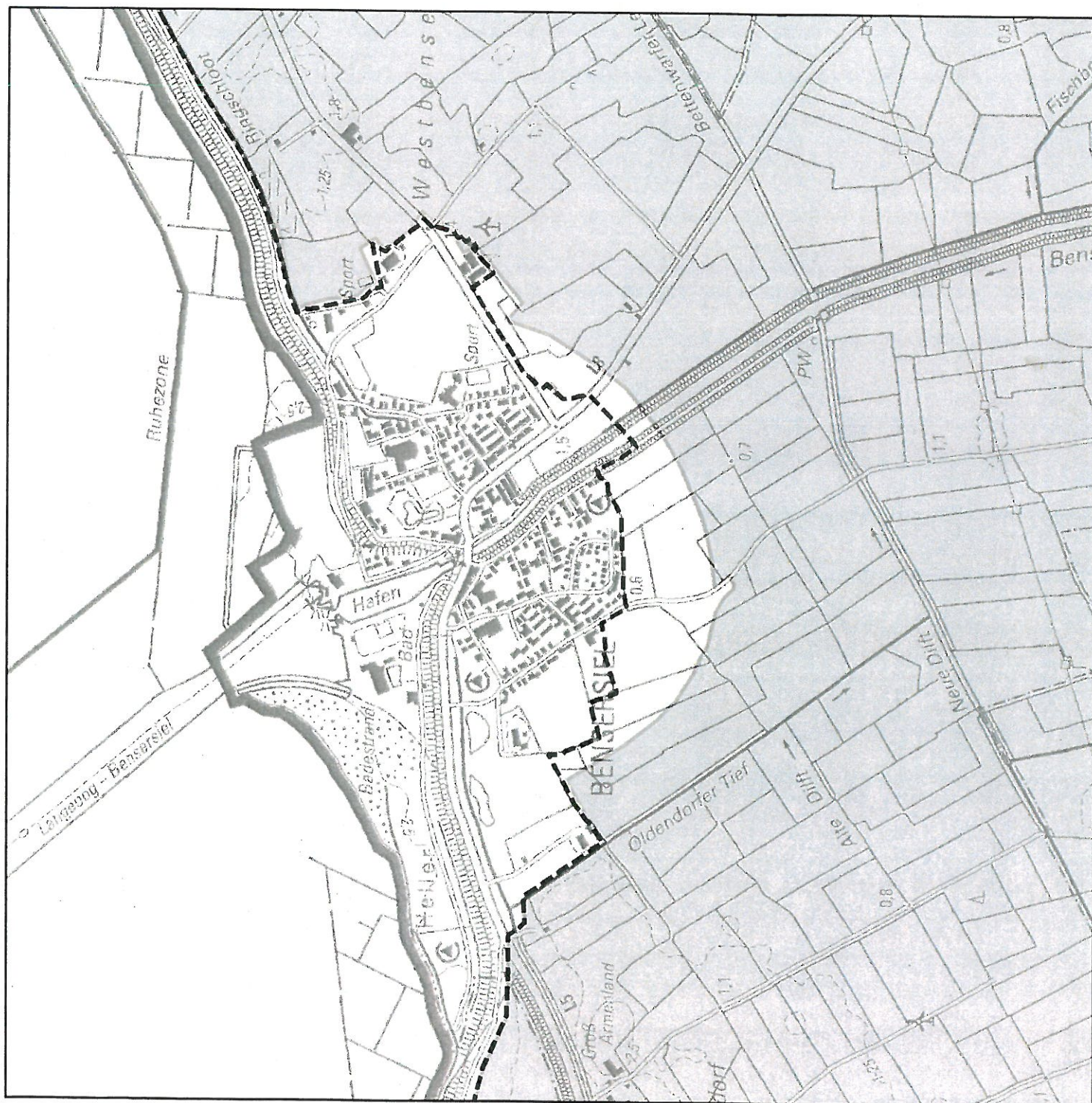
Zugvögel als Gastvögel (Art.4 Abs.2):
Großer Brachvogel Lachmöwe Sturmmöwe

Maßstab 1 : 15.000

Quelle: Auszug aus den Geobasisdaten der Niedersächsischen Vermessungs- und Katasterverwaltung,



**Niedersächsisches Ministerium
für Umwelt, Energie und Klimaschutz**



Niedersächsisches Ministerium für Umwelt, Energie und Klimaschutz Verteiler zur öffentlichen Anhörung zur Neuabgrenzung des EU-Vogelschutzgebietes V63 im Bereich Bengersiel	BUND für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) Landesverband Niedersachsen e.V. Postfach 11 06 30011 Hannover
Landesjägerschaft Niedersachsen e.V. (LJN) Schopenhauerstr. 21 30625 Hannover	Naturschutzverband Niedersachsen e.V. (NVN) Alleestr. 1 30167 Hannover
Naturschutzbund Deutschland (NABU) NABU Landesverband Niedersachsen e.V. Allestraße 36 30167 Hannover	NaturFreunde Niedersachsen Hildesheimer Straße 49 30880 Laatzen
Niedersächsischer Heimatbund e.V. (NHB) An der Börse 5-6 30159 Hannover	Landesverband Niedersachsen Deutscher Gebirgs- und Wandervereine e.V. (Landeswanderverband Niedersachsen) Postfach 44 60 49034 Osnabrück
Schutzgemeinschaft Deutscher Wald (SDW) Landesverband Niedersachsen e.V. Johannssenstraße 10 30159 Hannover	Verein Naturschutzpark e.V. (VNP) Niederhaverbeck Nr. 7 29646 Bispingen
Biologische Schutzgemeinschaft (BSH) Hunte-Weser-Ems e.V. Gartenweg 5 26203 Wardenburg	Aktion Fischotterschutz e.V. Sudendorfallée 1 29386 Hankensbüttel

Landesverband Bürgerinitiativen Umweltschutz Niedersachsen e.V. (LBU) Goebenstraße 3 a 30161 Hannover	Landessportfischerverband Niedersachsen e.V. (LSFV) Bürgermeister-Stümpel-Weg 1 30457 Hannover
Landesfischereiverband Weser-Ems e.V. -Sportfischerverband- Mars-la-Tour-Straße 6 26121 Oldenburg	Nds. Landkreistag Am Mittelfelde 169 30519 Hannover
Niedersächsischer Städtetag Prinzenstr. 23 30159 Hannover	Niedersächsischer Städte- und Gemeindebund Arnswaldtstr.28 30159 Hannover
Vereinigung der Nds. Industrie- und Handels- kammern Schiffgraben 49 30175 Hannover	Unternehmensverbände Niedersachsen Schiffgraben 36 30175 Hannover
Landwirtschaftskammer Niedersachsen Mars-la-Tour-Straße 1-13 26121 Oldenburg	Niedersächsisches Landvolk - Landesverband - Warmbüchenstr. 3 30159 Hannover
Zentralverband der Jagdgenossenschaften und Eigenjagden in Niedersachsen e.V. (ZJEN) Warmbüchenstr. 3 30159 Hannover	Mellumrat e.V. Zum Jadebusen 179 26316 Varel

Niedersächsisches Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr Friedrichswall 1 30159 Hannover	Niedersächsisches Ministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucher- schutz Calenberger Straße 2 30169 Hannover
Niedersächsisches Finanzministerium Schiffgraben 10 30159 Hannover	Amt f. regionale Landesentwicklung Weser-Ems Theodor-Tantzen-Platz 8 26122 Oldenburg
Niedersächsischer Landesbetrieb für Wasser- wirtschaft, Küsten- und Naturschutz Direktion Am Sportplatz 23 26506 Norden	Niedersächsisches Landesamt für Verbrauch- erschutz und Lebensmittelsicherheit Dez. Binnenfischerei u. fischereikundl. Dienst Eintrachtweg 19 30173 Hannover
Landesamt für Geoinformation und Landentwick- lung Niedersachsen Katasteramt Wittmund Isumer Strasse 5 26409 Wittmund	Landesamt für Geoinformation und Landent- wicklung Niedersachsen Regionaldirektion Aurich Amt für Landentwicklung Aurich Oldersumer Straße 48 26603 Aurich
Niedersächsische Landesbehörde für Straßen- bau und Verkehr Geschäftsbereich Aurich Eschener Allee 31 26603 Aurich	E.ON Netz GmbH Leitungen Teilbetrieb Mitte Eisenbahnlängsweg 2a 31275 Lehrte
EWE Netz GmbH - Netzregion Ostfriesland - Amt Markt 24 26506 Norden	Deutsche Telekom Technik GmbH Technik Niederlassung Nord SB Planung Jahnstraße 5 26789 Leer

Landesamt für Bergbau, Energie und Geologie Stilleweg 2 30655 Hannover	Kabel Deutschland Vertrieb u. Service GmbH Bavinkstraße 23 26789 Leer
Deich- und Sielacht Esens Sielacht Dornum Hartwarder Straße 17a 26427 Esens	Elektrizitätsgenossenschaft Wittmund e.G. Aseler Straße 10 26409 Wittmund
Landkreis Wittmund Bauamt, FB Umwelt Amt Markt 9 26409 Wittmund	TenneT TSO GmbH Eisenbahnlängsweg 2a 31275 Lehrte
Stadt Esens Am Markt 2-4 26427 Esens	Samtgemeinde Esens Am Markt 2-4 26427 Esens
Gemeinde Holtgast Gemeindebüro Norder Landstraße 35 26427 Holtgast	Gemeinde Neuharlingersiel Bürgerbüro Von-Eucken-Weg 2 26427 Neuharlingersiel
Oldenburgisch-Ostfriesischer Wasserverband Georgstraße 4 26919 Brake	GEW Wilhelmshaven GmbH Nahestraße 6 26382 Wilhelmshaven

Ostfriesische Landschaft Aurich Hafenstraße 11 26603 Aurich	Staatliches Gewerbeaufsichtsamt Brückstraße 38 26725 Emden
Meliorationsverband Wittmund-Friesland Am Bahnhof 10 26409 Wittmund	Bundesamt für Infrastruktur, Umweltschutz und Dienstleistungen der Bundeswehr Referat Infra I 3 Fontainegraben 200 53123 Bonn
Landwirtschaftlicher Hauptverein Ostfriesland e.V Südeweg 2 26607 Aurich-Sandhorst	Landwirtschaftlicher Hauptverein für Ostfriesland e.V Kreisverband Wittmund Bismarckstraße 31 26409 Wittmund
Jägerschaft Wittmund Herrn Dieter Habben An der Buche 3 26446 Friedeburg	Landwirtschaftskammer Niedersachsen Bezirksstelle Ostfriesland Am Pferdemarkt 1 26603 Aurich
RWE Energie AG - Regionalversorgung NIKE – Postfach 3629 49026 Osnabrück	Stadtwerke Esens Am Markt 2-4 26427 Esens
<u>vero – Verband der Bau- und Rohstoffindustrie e.V.</u> <u>Eiffestraße 462</u> <u>20537 Hamburg</u>	WattenRat Ost-Friesland Koordinierungsbüro Brandshoff 41 26427 Esens-Holtgast

Namentliche Adressierung:

Von der Gebietserweiterung räumlich betroffene
Grundstückseigentümer